



Brüsszel, 2025. szeptember 22.
(OR. en)

11262/25

Intézményközi referenciaszám:
2024/0134(NLE)

ACP 65
COAFR 189
COLAC 101
COASI 80
RELEX 936

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy:	A TANÁCS HATÁROZATA az AKCSÁSZ–EU Miniszterek Tanácsában, az Afrika–EU Miniszterek Tanácsában, a Karib-tengeri térség–EU Miniszterek Tanácsában, a Csendes-óceáni térség–EU Miniszterek Tanácsában, az AKCSÁSZ–EU Nagyköveti Szintű Vezető Tisztviselői Bizottságban, az Afrika–EU Vegyes Bizottságban, a Karib-tengeri térség–EU Vegyes Bizottságban és a Csendes-óceáni térség–EU Vegyes Bizottságban az eljárási szabályzatuk elfogadása tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról
--------	--

A TANÁCS (EU) 2025/... HATÁROZATA

(...)

az AKCSÁSZ–EU Miniszterek Tanácsában, az Afrika–EU Miniszterek Tanácsában, a Karib-tengeri térség–EU Miniszterek Tanácsában, a Csendes-óceáni térség–EU Miniszterek Tanácsában, az AKCSÁSZ–EU Nagyköveti Szintű Vezető Tisztviselői Bizottságban, az Afrika–EU Vegyes Bizottságban, a Karib-tengeri térség–EU Vegyes Bizottságban és a Csendes-óceáni térség–EU Vegyes Bizottságban az eljárási szabályzatuk elfogadása tekintetében az Európai Unió által képviselendő álláspontról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 217. cikkére, összefüggésben annak 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, és másrészről az Afrikai, Karibi és Csendes-óceáni Államok Szervezetének tagjai közötti partnerségi megállapodást¹ (a továbbiakban: a megállapodás) az Unió, annak tagállamai és az Afrikai, Karibi és Csendes-óceáni Államok Szervezetének tagjai (a továbbiakban: az AKCSÁSZ-tagok) 2023. november 15-én írták alá, és az 2024. január 1-jétől ideiglenesen alkalmazandó².
- (2) A megállapodás – annak 98. cikke (2) bekezdésével összhangban – az azon napot követő második hónap első napján lép hatályba, amelyen az Unió és tagállamai, valamint az AKCSÁSZ-tagok legalább kétharmada lezárta az erre vonatkozó belső eljárásait, és letétbe helyezte a kötelező hatály elismeréséről szóló okiratát.
- (3) Az AKCSÁSZ–EU Miniszterek Tanácsának, az egyes regionális minisztertanácsoknak, az AKCSÁSZ–EU Nagyköveti Szintű Vezető Tisztviselői Bizottságnak, illetve az egyes regionális vegyes bizottságoknak (a továbbiakban: a közös intézmények) a feladatait a megállapodás 88. cikkének (4) bekezdése, 92. cikkének (2) bekezdése, 89. cikkének (2) bekezdése, illetve 93. cikkének (3) bekezdése határozza meg.
- (4) Az Unió részéről az AKCSÁSZ–EU Miniszterek Tanácsának és az egyes regionális minisztertanácsoknak az elnöki tisztét az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének kell ellátnia.

¹ HL L, 2023/2862, 2023.12.28.,
ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2023/2862/oj.

² A Tanács (EU) 2023/2861 határozata (2023. július 20.) az egyrészről az Európai Unió és tagállamai, és másrészről az Afrikai, Karibi és Csendes-óceáni Államok Szervezetének tagjai közötti partnerségi megállapodásnak az Európai Unió nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról (HL L, 2023/2861., 2023.12.28.,
ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/2861/oj>).

- (5) Az Afrikára vonatkozó regionális jegyzőkönyv 3. cikkének (7) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a Felek ösztönzik az Európai Unió működéséről szóló szerződés 349. cikkében és 355. cikkének (1) bekezdésében felsorolt régiókkal (a továbbiakban: a legkülső régiók) folytatott regionális együttműködést.
- (6) A karib-tengeri térségre vonatkozó regionális jegyzőkönyv 6. cikkének (1) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a Felek megerősítik a karibi AKCSÁSZ-tagok és a legkülső régiók közötti szoros és történelmi gazdasági, kulturális és emberalapú kapcsolatokat. Az említett jegyzőkönyv 51. cikkének (2) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a Felek nyílt párbeszédet folytatnak, hogy előmozdítsák a mobilitást és a rövid távú tartózkodást a cserék élénkítése érdekében. Az említett cseréknek során figyelembe kell venni a legkülső régiók sajátos helyzetét is, elismerve azok fizikai közelségét, valamint gazdasági és kulturális kapcsolatait és egyéb együttműködési területeit.
- (7) A tagállamok feladata, hogy – az általuk megfelelőnek ítélt mértékben és nemzeti jogukkal összhangban – bevonják legkülső régióikat a közös intézmények munkájába. Az említett bevonás magában foglalja a következőket: értesítik a legkülső régióikat a közös intézmények üléseinek összehívásáról, továbbítják a legkülső régiók számára az adott közös intézmény titkársága által terjesztett nem bizalmas információkat és dokumentumokat, valamint meghívják a legkülső régiók képviselőit – az adott delegációjuk részeként – a közös intézmények üléseire. A tagállamok feladata továbbá, hogy – az általuk megfelelőnek ítélt mértékben és nemzeti jogukkal összhangban – bevonják a legkülső régióiktól eltérő régióikat is bevonják a közös intézmények munkájába.

- (8) A megállapodással összhangban minden egyes közös intézménynek az első ülésén el kell fogadnia az eljárási szabályzatát.
- (9) Helyénvaló meghatározni az egyes közös intézményekben az eljárási szabályzatuk elfogadása tekintetében az Unió által képviselendő álláspontot, mivel a határozataik kötelező érvényűek lesznek az Unióra nézve.
- (10) Az egyes közös intézményekben az eljárási szabályzatuk elfogadása tekintetében az Unió által képviselendő álláspontnak ezért a csatolt határozattervezeten kell alapulnia,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

- (1) Az AKCSÁSZ–EU Miniszterek Tanácsában, az Afrika–EU Miniszterek Tanácsában, a Karib-tengeri térség–EU Miniszterek Tanácsában, a Csendes-óceáni térség–EU Miniszterek Tanácsában, az AKCSÁSZ–EU Nagyköveti Szintű Vezető Tisztviselői Bizottságban, az Afrika–EU Vegyes Bizottságban, a Karib-tengeri térség–EU Vegyes Bizottságban és a Csendes-óceáni térség–EU Vegyes Bizottságban (a továbbiakban: a közös intézmények) az eljárási szabályzatuk elfogadása tekintetében az Unió által képviselendő álláspont az e határozathoz csatolt határozattervezeteken alapul.
- (2) A közös intézmények határozattervezeteinek kisebb technikai kiigazításairól az Unió képviselői a közös intézményeken belül – a felelős tanácsi előkészítő szervvel való konzultációt követően – a Tanács további határozata nélkül is megállapodhatnak.

2. cikk

E határozat vagy az egyes közös intézmények eljárási szabályzatának egyetlen rendelkezése sem érinti a tagállamok azon jogát, hogy maguk döntsenek az egyes közös intézményekbe küldött saját delegációjuk összetételéről, beleértve azt a jogot is, hogy a delegációikban a régióik vagy a legkülső régióik képviselői is helyet kapjanak.

3. cikk

Az Unió részéről az AKCSÁSZ–EU Miniszterek Tanácsának és az egyes regionális minisztertanácsoknak az elnöki tisztét az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselője látja el.

4. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ..., ...

*a Tanács részéről
az elnök*
